

**Bill C-2, Act respecting administration and development of certain fishing and recreational harbours in Canada**

Amendments, objections by minister 8:21, 27-31; 10:10, 19-20, 31-3

**Discussion**

Clause 2—Definitions 7:16, 18, 43, 45; 8:11, 18-9, 26

Clause 3—Application of Act 7:13

Clause 4—Harbours under control of Minister 7:15-7; 8:26

Clause 5—Minister may undertake projects 7:13-8, 23-4, 41-6; 8:22-4, 26; 9:25-7

Clause 6—Services of other departments 9:26

Clause 8—Leases, licences, agreements for use of scheduled harbours 7:5-6; 8:11, 14-9, 21; 10:10-2, 15; 11:25

Clause 9—Regulations 7:6, 18-9, 32, 39; 8:28-9, 32, 34-6, 38-9; 10:10

Clause 12—Obstruction of enforcement officer 7:31; 11:8, 10, 13, 21, 23-5

Clause 14(1)—Obstruction of scheduled harbours 8:31-3; 10:22-4; 11:25-6

Clause 14(2)—Seizure and removal 7:39; 8:30; 10:21-3; 11:25-6

Clause 15—Seizure and detention 7:35-7; 10:19, 25, 35; 11:27

Clause 16—Application for order directing forfeiture 7:38; 10:21, 34; 11:15, 28-9, 31

Clause 17(1)—Sale of perishable goods 8:30-1; 10:25; 11:15, 31

Clause 18—Return of property seized 7:35-7; 8:45-8; 9:22-4, 29-34; 10:17; 11:15, 31

Clause 19—Application for order authorizing sale 7:37-9; 10:17, 30-1, 34-6; 11:15-21

Clause 20—Offences and punishment 7:19-21, 24, 31; 8:33-5, 38; 11:8, 10, 13, 21

Clause 25—Regulations relating to offences 7:6, 19-21, 24; 8:33, 37-9, 43; 11:8-10, 21-2, 24

Drafting, French and English versions, confusion 7:14-8, 23-4, 35-6, 39-45; 8:16-7, 24, 28-31, 33, 38; 9:26; 10:31, 33; 11:28, 31

Due process of law, rights, recognition 9:22-4

Minister's letter dealing with Quebec Yacht Club 9:5-6

Objectives, importance 7:5; 10:5-6

Report to Senate, without amendment 11:4, 32-3

Undertakings made by Minister 11:4-8, 20-1, 25-33

Vote netting, discussions 7:7-8

**Bill C-3, Act respecting the reorganization of Air Canada**

**Amendments**

Clause 2—Definitions, Chairman 5:5, 30

Clause 2—Definitions, President 5:5, 30-1

Clause 6(1)(g)—Capacities and activities of Corporation 5:5, 31

Clause 6(2)—Approval of additional activities 5:5, 29, 31

Clause 6(3)—Ancillary powers 5:5, 31

Clause 6(4)—Subsidiaries 5:5, 31

Clause 7(1)—Board of Directors 5:5, 31

Clause 7(1.1)—Business principles 5:5, 31-2

Clause 7(2)—Qualifications 5:5, 32

Clause 7(3)—Appointment of directors 5:5, 32

Clause 7(4)—Re-appointment 5:5, 32

**Aviation commerciale canadienne**

**Air Canada**

Marchés canadien, international, pourcentage desservi 2:6-7

Sociétés régionales, collaboration, intégration services 2:6

Développement 2:5-6

Revirement financier, causes 2:9

Sociétés canadiennes et étrangères, concurrence 2:6-7, 15-6

**Bandeau, M. R. A., président, directeur général, Chemins de fer nationaux du Canada**

**Bill C-17**

Discussion 12:8-82

Exposé 12:6-7

**Bell, hon. Ann Elizabeth Haddon, sénateur (Nanaimo-Malaspina)**

Bill C-2 8:22-5, 37; 10:29-30; 11:20

Bill C-3 1:26-9; 2:39-43

Bill C-17 13:16-7

**Bill C-2, Loi concernant gestion et aménagement certains ports de pêche et de plaisance au Canada**

Affectation nette de crédits, débat inutile 7:7-8

Amendements, accueil par ministre 8:21, 27-31; 10:10, 19-20, 31-3

Application régulière loi, droit, respect 9:22-4

But, importance 7:5; 10:5-6

**Discussion**

Art. 2—Définitions 7:16, 18, 43, 45; 8:11, 18-9, 26

Art. 3—Application de la loi 7:13

Art. 4—Ports relevant du ministre 7:15-7; 8:26

Art. 5—Programmes 7:13-8, 23-4, 41-6; 8:22-4, 26; 9:25-7

Art. 6—Services d'autres ministères 9:26

Art. 8—Baux, permis et accords d'exploitation 7:5-6; 8:11, 14-9, 21; 10:10-2, 15; 11:25

Art. 9—Règlements 7:6, 18-9, 32, 39; 8:28-9, 32, 34-6, 38-9; 10:10

Art. 12—Obstruction 7:31; 11:8, 10, 13, 21, 23-5

Art. 14(1)—Déplacement pour usage abusif 8:31-3; 10:22-4; 11:25-6

Art. 14(2)—Mise sous séquestre et déplacement 7:39; 8:30; 10:21-3; 11:25-6

Art. 15—Mise sous séquestre et rétention 7:35-7; 10:19, 25, 35; 11:27

Art. 16—Demande ordonnance de confiscation 7:38; 10:21, 34; 11:15, 28-9, 31

Art. 17(1)—Vente de marchandises périssables 8:30-1; 10:25, 11:15, 31

Art. 18—Remise 7:35-7; 8:45-8; 9:22-4, 29-34; 10:17; 11:15, 31

Art. 19—Demande d'ordonnance de vente 7:37-9; 10:17, 30-1; 11:15-21

Art. 20—Infractions et peines 7:19-21, 24, 31; 8:33-5, 38; 11:8, 10, 13, 21

Art. 25—Règlements concernant infractions punissables... 7:6, 19-21, 24; 8:33, 37-9, 43; 11:8-10, 21-2, 24

Engagements pris par ministre 11:4-8, 20-1, 25-33